

**Список адресов перевозчиков, которым пересылаются для рассмотрения претензии ЦИМ/СМГС**

<b>Перевозчик</b>	<b>Unternehmen</b>
<b>1.</b> <b>Закрытое Акционерное Общество «Азербайджанские Железные дороги» (АЖД)</b> Департамент Грузовых перевозок	<b>1.</b> <b>Geschlossene Aktiengesellschaft Aserbaidshaniche Eisenbahnen</b> Departement für Güterverkehr
Адрес: ул. Дилары Алиева 230, почтовый индекс АЗ 1010 г. Баку, Азербайджан Телефон: (+994) 12 499 4624 Факс: (+994) 12 499 6067, (+994) 12 499 6627 E-mail: elmar@railway.gov.az	Adresse: Dilara Aliyeva strasse, 230, PLZ AZ 1010 Baku, Aserbaidshanchan Tel: (+994) 12 499 4624 Fax: (+994) 12 499 6067, (+994) 12 499 6627 E-mail: elmar@railway.gov.az
<b>Перевозчик</b>	<b>Unternehmen</b>
<b>2.</b> <b>ООО Балтик Порт Рейл Мукран (БПРМ)</b>	<b>2.</b> <b>Baltik Port Rail Mukran GmbH (BPRM)</b>
Адрес: Im Fährhafen 1 DE-18546 Sassnitz / Neu Mukran Телефон: (+49) 38392 55231 Факс: (+49) 38392 55240 E-mail: info@baltik-rail-mukran.com	Adresse: Im Fährhafen 1 DE-18546 Sassnitz / Neu Mukran Tel: (+49) 38392 55231 Fax: (+49) 38392 55240 E-mail: info@baltik-rail-mukran.com
<b>Перевозчик</b>	<b>Unternehmen</b>
<b>3.</b> <b>Белорусской железная дорога (БЧ)</b> Служба грузовой работы и внешнеэкономической деятельности	<b>3.</b> <b>Belorussische Eisenbahn</b> Bereich Güterarbeit und aussenwirtschaftliche Tätigkeit
Адрес: ул. Ленина 17, почтовый индекс 220030, г. Минск, Республика Беларусь Телефон: (+375) 17 225 46 48 Факс: (+375) 17 225 46 12 E-mail: mu_gavrilenko(at)upr.mnsk.rw.by	Adresse: Lenin strasse 17, PLZ 220030 Minsk, Republik Belarus Tel: (+375) 17 225 46 48 Fax: (+375) 17 225 46 12 E-mail: mu_gavrilenko(at)upr.mnsk.rw.by
<b>Перевозчик</b>	<b>Unternehmen</b>
<b>4.</b> <b>«БДЖ-Грузовые перевозки» (БДЖ)</b>	<b>4.</b> <b>«BDZ-güterverkehr» (BDZ)</b>
Адрес: Бул. Мария Луиза, 114А г. София, 1233, Болгария, Телефон: (+359) 2 83 24 108 Факс: (+359) 2 83 24 108 E-mail: bdzcargo@bdz.bg	Adresse: Maria-Louise boul.114A Bulgarien, Sofia, 1233 Tel: (+359) 2 83 24 108 Fax: (+359) 2 83 24 108 E-mail: bdzcargo@bdz.bg
<b>Перевозчик</b>	<b>Unternehmen</b>
<b>5.</b> <b>АО «Грузинская железная дорога» (ГР)</b> Филиал «Грузовые перевозки» Коммерческий департамент	<b>5.</b> <b>AG «Georgische Eisenbahn» (GR)</b> Bränch «Güterverkehr» Department Kommerzielle
Адрес: проспект Тамар Мепе, 15 Тбилиси, 0112, Грузия, Телефон: (+99532) 219 91 69 Факс: (+99532) 219 98 21 E-mail: david.shvelidze@railway.ge	Adresse: 15, Prospekt Tamar Mepe, Tbilisi, 0112, Georgien Tel: (+99532) 219 91 69 Fax: (+99532) 219 98 21 E-mail: david.shvelidze@railway.ge

Перевозчик		Unternehmen	
<b>6.</b>	<b>Акционерное общество «КТЖ-Грузовые перевозки» (КЗХ)</b> Департамент грузовой и коммерческой работы	<b>6.</b>	<b>„Kasachstan Temir Zoly Gueterverkehr“ AG</b> Abteilung fuer Gueterverkehr und kommerzielle Beziehungen
Адрес:	Ул. Кунаева 6, , г. Астана 010000,	Adresse:	Kunaew strasse 6, Astana 010000,
Телефон:	+ 7(7172) 603 016	Tel:	+ 7(7172) 603 016
Факс:	+ 7(7172) 603 117	Fax:	+ 7(7172) 603 117
E-mail:	temirzhol@railways.kz	E-mail:	temirzhol@railways.kz
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>7.</b>	<b>Карбо Рейл с.р.о</b>	<b>7.</b>	<b>Карбо Рейл с.р.о</b>
Адрес:	Ул. Seberiniho 1, Братислава 821 03, Словакия	Adresse:	Seberiniho 1 strasse, Bratislava 821 03, Slovakia
Телефон:	(+421) 910 990 133	Tel:	(+421) 910 990 133
Факс:		Fax:	
E-mail:	office@carboril.sk	E-mail:	office@carboril.sk
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>8.</b>	<b>Китайские железные дороги (КЖД)</b> Компетентный орган, которому предъявляется претензия для рассмотрения  <b>1.</b> по грузам, отправленным с железных дорог КНР, претензия получателя направляется управлению выходной пограничной дороги КЖД, а претензия отправителя управления выходной пограничной дороги КЖД, а претензия отправителя-управлению дороги отправления КЖД.  <b>2.</b> по грузам, прибывшим на железные дороги КНР претензия получателя направляется Управлению дороги назначения КЖД, а претензия отправителя – управлению выходной пограничной дороги КЖД.  <b>3.</b> по грузам, следующим транзитом по железным дорогам КНР, претензия получателя направляется Управлению выходной пограничной дороги КЖД, а претензия отправителя – Управлению входной пограничной дороги КЖД.	<b>8.</b>	<b>Chinesische Eisenbahnen (KZD)</b> Eisenbahnverwaltungen, an die die Reklamationen für Behandlung angeleitet werden sollen  1) Bei den Güterbeför- derungen, abgefertigt von den KZD Bahnen, sind die Empfängerreklamationen an die Verwaltung der Grenzaustrittsbahn der KZD anzuleiten. Die Absenderreklama- tionen sind an die Verwaltung der Abferti- gungsbahn der KZD anzuleiten.  2) Bei den Güterbeförder- ungen, eingegangenen auf die KZD Bahnen, sind die Empfängerreklamationen an die Verwaltung der Bestimmungsbahn der KZD anzuleiten. Die Absenderreklama- tionen sind an die Verwaltung der Grenzeintrittsbahn der KZD anzuleiten.  3) Bei den Güterbeför- derungen im Transitverkehr auf den KZD Bahnen sind die Empfängerreklama- tionen an die Verwaltung der Grenzaustrittsbahn der KZD anzuleiten. Die Absenderreklama- tionen sind an die Verwaltung der Grenzein- trittsbahn der KZD anzuleiten.
	<b>ООО «Корпорация Харбинской железной дороги КЖД» (Маньчжурия, Суйфэнхэ)</b>		<b>Korporation der Haerbin Eisenbahn KZD GmbH (Manzhouli, Suifenhe)</b>
Адрес:	150006, Харбин, район Наньган, ул. Сидаджицзе 51	Adresse:	150006, Haerbin, Region Nangang, Xidazhijie Strasse, 51
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
	<b>ООО «Корпорация Шэньянской железной дороги КЖД» (Даньдун, Цзиань, Тумынь)</b>		<b>«Korporation der Shenzang Eisenbahn der KZD» GmbH (Dandong, Jian, Tumen )</b>
Адрес:	110001, Шеньян, район Хэпин ул. Тайюанбэйцзе, участок 1, №41	Adresse:	110001, Shenyang, Region Heping, Taiyuanbeijie Str., Abschnitt 1, № 41
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
	<b>ООО «Корпорация железной дороги Хух-Хото КЖД» (Эрлянь)</b>		<b>«Korporation der Hohholt Eisen- bahn der KZD» GmbH (Erlian)</b>
Адрес:	010057, Хух-хото район Синьчэн ул. Силинлу 2	Adresse:	
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	

E-mail:		E-mail:	
	<b>ООО «Корпорация Наньнинской железной дороги КЖД» (Пинсян)</b>		<b>«Korporation der Nanning Eisen- bahn der KZD» GmbH (Pingxiang)</b>
Адрес:	530003, Наньнин, пр. Хэнянси 30	Adresse:	530003,Nanning, Prospekt Hengyangxi, 30
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
	<b>ООО «Корпорация Куньминской железной дороги КЖД» (Шаньяо)</b>		<b>«Korporation Kunming Eisenbahn der KZD» GmbH (Shanyao)</b>
Адрес:	650011, Куньмин, пр. Таншуанлунаньчжаньсиньцунь 548	Adresse:	650011, Kunming, Prospekt Tangshuanglunanzhanxincun, 548
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
	<b>ООО «Корпорация Урумчиской железной дороги КЖД» (Алашанькоу, Хоргос)</b>		<b>«Korporation Urumqi Eisenbahn der KZD» GmbH (Alashankou Huoerguosi)</b>
Адрес:	830011, Урумчин, район Синьши, пр. Хэнань	Adresse:	830011, Urumqi, Region Xinshi, Prospekt. Henan
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>9.</b>	<b>Константин Груп</b>	<b>9.</b>	<b>Constantin Grup</b>
Адрес:	ул. Апеле Вии, 2Б, блок 301Ю Сц.3, кв. 24 Бухарест, сектор 6 Румыния	Adresse:	Apele Vii Str. 2B, Blok 310, Sc.3, Ap. 24 Bukarest Sektor 6 Rumänien
Телефон:	(+40) 214 346 808	Tel:	(+40) 214 346 808
Факс:	(+40) 214 341 543	Fax:	(+40) 214 341 543
E-mail:	constantingrup@yahoo.com office@locomotive.ro	E-mail:	constantingrup@yahoo.com office@locomotive.ro
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>10.</b>	<b>ООО «LDZ CARGO»</b>	<b>10.</b>	<b>LDZ CARGO GmbH</b>
Адрес:	ул. Дзирнаву147, к-1 г. Рига, LV-1050, Латвийская Республика	Adresse:	Dzirnavu iela 147, k-1 LV-1050 Riga, Lettland
Телефон:	(+371) 672 34 068	Tel:	(+371) 672 34 068
Факс:	(+371) 672 33 828 (+371) 672 34 044	Fax:	(+371) 672 33 828 (+371) 672 34 044
E-mail:	natalja.lucika@ldz.lv	E-mail:	natalja.lucika@ldz.lv
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>11.</b>	<b>Линеас</b>	<b>11.</b>	<b>Lineas</b>
Адрес:	Claims dept.Koning Albert II Laan 37 1030 Brussels/Брюссель Belgien/Бельгия	Adresse:	Claims dept.Koning Albert II Laan 37 1030 Brussels/Брюссель Belgien/Бельгия
Телефон:	(+32) 2 432 90 00	Tel:	(+32) 2 432 90 00
Факс:	(+32) 2 432 90 05	Fax:	(+32) 2 432 90 05
E-mail:	info@lineas.net	E-mail:	info@lineas.net
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>12.</b>	<b>АО «Литовские железные дороги» (ЛГ)</b>	<b>12.</b>	<b>AG „Litauische Eisenbahnen“</b>
	Дирекция по грузовым перевозкам		Direktion Güterverkehr
Адрес:	ул. Миндауго 12, LT-03603 Вильнюс, Литовская Республика	Adresse:	Mindaugo G. 12 LT-03603 Vilnius, Litauen
Телефон:	(+370) 5 269 31 02 (+370) 5 269 31 01	Tel:	(+370) 5 269 31 02 (+370) 5 269 31 01
Факс:	(+370) 5 269 27 19 (+370) 5 212 36 83	Fax:	(+370) 5 269 27 19 (+370) 5 212 36 83
E-mail:	cargo(at)litrail.lt	E-mail:	cargo(at)litrail.lt

<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>13.</b>	<b>ГП Железная дорога Молдовы (ЧФМ)</b>	<b>13.</b>	<b>Staatsunternehmen Moldauische Eisenbahn</b>
	Служба грузовых перевозок		Güterbeförderungsdienst
Адрес:	ул. Влайку Пыркэлаб 48, 2012 Кишинев, Республика Молдова	Adresse:	Wlaiku Pirkelab 48 Strasse, 2012 Kischinew, Republik Moldawien
Телефон:	(+37322) 83 46 10 (+37322) 83 46 24	Tel:	(+37322) 83 46 10 (+37322) 83 46 24
Факс:	(+37322) 22 51 62	Fax:	(+37322) 22 51 62
E-mail:		E-mail:	
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>14.</b>	<b>Мерчиталия Рейл с.р.л.</b>	<b>14.</b>	<b>Mercitalia Rail S.r.l.</b>
	Коммерческий отдел/Обслуживание клиентов		
Адрес:	Strada del Portone 265 101 37 Torino/Турин Italy/Италия	Adresse:	Massimo Mosca Direzione Commerciale / Customer Service Strada del Portone 265 101 37 Torino Italien
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:	m.mosca@mercitalia.it	E-mail:	m.mosca@mercitalia.it
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>15.</b>	<b>Национальное общество по железнодорожным грузовым перевозкам «АО ЧФР МАРФА»</b>	<b>15.</b>	<b>Societatea Națională de Transport Feroviar de Marfă „C.F.R. Marfă S.A.”</b>
	Коммерческое управление Отдел по рассмотрению коммерческих претензий		Kommerzielle Direktion Abteilung Behandlung Kommerziellen Unregelmäßigkeiten
Адрес:	ул. Турда 98 д. 29 А, сектор 1, почтовый индекс 011333, Бухарест, Румыния	Adresse:	Turda Str, Bloc 29 A, Sektor 1, 98, Postleitzahl 011333, Bukarest, Rumänien
Телефон:	(+40) 372 840 216	Tel:	(+40) 372 840 216
Факс:	(+40) 372 840 216	Fax:	(+40) 372 840 216
E-mail:	florica.brencea@cfrmarfa.com	E-mail:	florica.brencea@cfrmarfa.com
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>16.</b>	<b>АО ПКП КАРГО</b>	<b>16.</b>	<b>PKP CARGO S.A.</b>
	Отдел рекламаций международных перевозок		Abteilung Reklamationen Internationale Beförderungen
Адрес:	Ул. Собешевска 3, 85-713 Быдгощ Республика Польша	Adresse:	Sobieszewska-Str. 3, PL-85-713 Bydgoszcz, Polen
Телефон:	(+48) 52 518 37 81	Tel:	(+48) 52 518 37 81
Факс:	(+48) 52 518 37 83	Fax:	(+48) 52 518 37 83
E-mail:	l.uzarski(at)pkp-cargo.eu	E-mail:	l.uzarski(at)pkp-cargo.eu
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>17.</b>	<b>Prvá Slovenská železničná, a.s.</b>	<b>17.</b>	<b>Prvá Slovenská železničná, a.s.</b>
Адрес:	Ružová dolina 10, Bratislava/Братислава 821 09 Slovenská Republika/ Словацкая Республика	Adresse:	Ružová dolina 10, Bratislava/Братислава 821 09 Slovenská Republika/ Словацкая Республика
Телефон:	(+421) 366345654	Tel:	(+421) 366345654
Факс:	(+421) 366304131	Fax:	(+421) 366304131
E-mail:	masiar@psz.sk	E-mail:	masiar@psz.sk
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>18.</b>	<b>Открытое акционерное общество «Российские железные дороги» РЖД</b>	<b>18.</b>	<b>RZD Offene Aktiengesellschaft „Russische Eisenbahnen“</b>
	Московский территориальный центр фирменного транспортного обслуживания – структурное подразделение Центра фирменного транспортного обслуживания – филиала ОАО «РЖД» (кроме Калининградской железной дороги)		Moskauer Gebietszentrum der Transportfirmenbetreuung – Struktureinheit des Zentrums für Transportfirmenbetreuung – Filiale der „RZD“ OAG ausser von Kaliningradskaja Eisenbahn)

Адрес:	Басманный тупик, д. 6А, стр.1, 105064 г. Москва	Adresse:	105064 Moskau Basmannyu Tupik, 6A, Gebäude 1
Телефон:	(+7) 499 623 98 57	Tel:	(+7) 499 623 98 57
Факс:	(+7) 499 623 98 14	Fax:	(+7) 499 623 98 14
E-mail:	<a href="mailto:S.Yakimova@mzd.ru">S.Yakimova@mzd.ru</a>	E-mail:	<a href="mailto:S.Yakimova@mzd.ru">S.Yakimova@mzd.ru</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>19.</b>	<b>Рейл Карго Керриер Болгария Лтд.</b>	<b>19.</b>	<b>Rail Cargo Carrier Bulgaria Ltd.</b>
Адрес:	43, Bregalnitsa Str 1303 Sofia/СофияBulgaria/Болгария	Adresse:	43, Bregalnitsa Str 1303 Sofia/СофияBulgaria/Болгария
Телефон:	(+359) 895 487 507	Tel:	(+359) 895 487 507
Факс:		Fax:	
E-mail:	popov.pencho@railcargo.com	E-mail:	popov.pencho@railcargo.com
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>20.</b>	<b>ЕРС Рейлвейс Б.В.</b>	<b>20.</b>	<b>ERS Railways B.V.</b>
Адрес:	Ваальхафен Зюйдзийде NL-3088 НН Роттердам Нидерланды	Adresse:	Waalhaven Zuidzijde 2B, NL-3088 НН Rotterdam Niederlande
Телефон:		Tel:	
Факс:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>21.</b>	<b>ММВ Рейл Романия</b>	<b>21.</b>	<b>MMV Rail Romania</b>
Адрес:	George Cosbuc street no 11 ap. 2 400375 Cluj Napoca/Ключ Напока РО/Румыния	Adresse:	George Cosbuc street no 11 ap. 2 400375 Cluj Napoca RO
Телефон:	(+40) 371 320 425	Tel:	(+40) 371 320 425
Факс:	(+40) 371 320 425	Fax:	(+40) 371 320 425
E-mail:	office@mmvrail.ro	E-mail:	office@mmvrail.ro
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>22.</b>	<b>РЦА АО Рэйл Карго Австрия</b>	<b>22.</b>	<b>RCA Rail Cargo Austria AG</b>
	Рассмотрение рекламаций		Reklamation
Адрес:	ул. Эрдбергер Лендэ 40-48 АТ-1030 Вена, Австрия	Adresse:	Erdberger Lände 40-48 АТ-1030 Wien, Österreich
Телефон:		Tel:	
Факс:	(+43) 1 9300035801	Fax:	(+43) 1 9300035801
E-mail:	<a href="mailto:manfred.schaller@railcargo.at">manfred.schaller@railcargo.at</a>	E-mail:	<a href="mailto:manfred.schaller@railcargo.at">manfred.schaller@railcargo.at</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>23.</b>	<b>РЦХ ЗАО Рэйл Карго Хунгария</b>	<b>23.</b>	<b>RCH Rail Cargo Hungaria Zrt.</b>
	Юридический отдел, проверка информации по убыткам, рассмотрение претензий		Rechtsabteilung, Schadenprüfung- und ReklamationsbehandlungJog, Kárvizsgálat-és reklamációrendezés
Адрес:	ул. Ваци 92 HU-1133 Будапешт, Венгрия	Adresse:	Váci út 92. HU-1133 Budapest, Ungarn
Телефон:	(+36) 1 512 74 57 (+36) 1 512 74 47 (+36) 1 512 74 85	Tel:	(+36) 1 512 74 57 (+36) 1 512 74 47 (+36) 1 512 74 85
Факс:	(+36) 1 512 77 92	Fax:	(+36) 1 512 77 92
E-mail:	<a href="mailto:karto@railcargo.hu">karto@railcargo.hu</a>	E-mail:	<a href="mailto:karto@railcargo.hu">karto@railcargo.hu</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>24.</b>	<b>СНЦФ Фрет</b>	<b>24.</b>	<b>SNCF Fret</b>
	Международный отдел		Inernationale Direktion
Адрес:	24, rue Villeneuve FR-92583 Клиши, Франция	Adresse:	24, rue Villeneuve FR-92583 Clichy, Frankreich
Телефон:	(+33) 1 80 46 25 47	Tel:	(+33) 1 80 46 25 47
Факс:	(+33) 1 80 46 29 50	Fax:	(+33) 1 80 46 29 50
E-mail:	<a href="mailto:xavier.wanderpepen@snCF.fr">xavier.wanderpepen@snCF.fr</a>	E-mail:	<a href="mailto:xavier.wanderpepen@snCF.fr">xavier.wanderpepen@snCF.fr</a>

Перевозчик		Unternehmen	
25.	<b>СЗДС Словацкая железнодорожная транспортная компания</b>	25.	<b>SZDS Slovenská železničná dopravná spoločnosť, a.s.</b>
Адрес:	На Штепници 1379/ISK-960 01 Зволен Словацкая Республика	Adresse:	Na Štepnici 1379/1 SK-960 01 Zvolen, Slovak Republic
Телефон:	(+421) 45 52 43 755	Tel:	(+421) 45 52 43 755
Факс:	(+421) 45 52 43 777	Fax:	(+421) 45 52 43 777
E-mail:	<a href="mailto:siragi@szds.sk">siragi@szds.sk</a>	E-mail:	<a href="mailto:siragi@szds.sk">siragi@szds.sk</a>
Перевозчик		Unternehmen	
26.	<b>АО ЗССК КАРГО АО Железнодорожное общество Карго Словакия</b>  Отдел финансового управления – Секция ОТЖ Отделение оформления рекламаций	26.	<b>ZSSK CARGO Eisenbahngesellschaft Cargo Slovakia AG</b>  Finanzmanagementabteilung – OTŽ-Sektion Reklamationsunterabteilung
Адрес:	ул. Пушкинова 3 040 01 Кошице	Adresse:	Puškinova 3 SK-040 01 Košice Slowakische Republik
Телефон:	(+421) 55 229 5649	Tel:	(+421) 55 229 5649
Факс:		Fax:	
E-mail:	<a href="mailto:Cargo.S54(at)zscargo.sk">Cargo.S54(at)zscargo.sk</a>	E-mail:	<a href="mailto:Cargo.S54(at)zscargo.sk">Cargo.S54(at)zscargo.sk</a>
Перевозчик		Unternehmen	
27.	<b>S.C. ROFERSPED S.A.</b>  Управляющий по оперативной работе	27.	<b>S.C. ROFERSPED S.A.</b>  Betriebsleiter
Адрес:	ул. Труда, 98, блок 29А, Tronson 3, партер, сектор 1, 011311 Бухарест Румыния	Adresse:	Truda Str. 98, bl 29A, Tronson 3, Parter, Sektor 1, 011311 Bukarest Rumänien
Телефон:	+40 (0) 21 224 14 67/68	Tel:	+40 (0) 21 224 14 67/68
Факс:	+40 (0) 21 224 39 05	Fax:	+40 (0) 21 224 39 05
E-mail:	<a href="mailto:gheorghe.delca@rofersped.ro">gheorghe.delca@rofersped.ro</a>	E-mail:	<a href="mailto:gheorghe.delca@rofersped.ro">gheorghe.delca@rofersped.ro</a>
Перевозчик		Unternehmen	
28.	<b>УЗ ПАО «Укрзализныця»</b>  Главное коммерческое управление	28.	<b>Öffentliche Aktiengesellschaft „Ukrainische Eisenbahn“ (JSC „Ukrainian Railway“)</b>  Hauptabteilung für kommerzielle Fragen
Адрес:	ул.Тверская, 5, г.Киев-150, МСП 03680	Adresse:	Twerskaya Strasse 5, Kiew-150, MSP 03680
Телефон:	(+380) 44 465 14 90	Tel:	(+380) 44 465 14 90
Факс:	(+380) 44 465 14 99	Fax:	(+380) 44 465 14 99
E-mail:	<a href="mailto:zoboleva@uz.gov.ua">zoboleva@uz.gov.ua</a>	E-mail:	<a href="mailto:zoboleva@uz.gov.ua">zoboleva@uz.gov.ua</a>
Перевозчик		Unternehmen	
29.	<b>АО ЧД Карго</b>  Отдел субсидия продажи – О 7 Отделение оформления рекламаций	29.	<b>ČD Cargo AG</b>  Bereich Vertriebsunterstützung - O 7 Reklamationsunterabteilung
Адрес:	ул. Янковсова 1569/2ц 170 00 Прага 7 – Голешовице Чешская Республика	Adresse:	Jankovcova 1569/2c CZ-170 00 Praha 7 – Holešovice Tschechische Republik
Телефон:	(+420) 972 594 394	Tel:	(+420) 972 594 394
Факс:	(+420) 972 242 103	Fax:	(+420) 972 242 103
E-mail:	<a href="mailto:Hana.Cizkova(at)cdcargo.cz">Hana.Cizkova(at)cdcargo.cz</a>	E-mail:	<a href="mailto:Hana.Cizkova(at)cdcargo.cz">Hana.Cizkova(at)cdcargo.cz</a>
Перевозчик		Unternehmen	
30.	<b>ЗАО ЮКЖД Закрытое акционерное общество «Южнокавказская железная дорога»</b>	30.	<b>CJSC “SCR” Closed Joint-Stock Company «South Caucasus Railway»</b>
Адрес:	Ул. Тигран Метси, 50 Ереван 005 Республика Армения	Adresse:	Tigran metzi av. 50 Yerevan 0005 Republic of Armenia
Телефон:	(+374) 10 57 36 30	Tel:	(+374) 10 57 36 30
Факс:	(+374) 10 57 36 30	Fax:	(+374) 10 57 36 30
E-mail:	<a href="mailto:mail@arway.am">mail@arway.am</a>	E-mail:	<a href="mailto:mail@arway.am">mail@arway.am</a>

<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>31.</b>	<b>ДБ Шенкер Рэйл Германия АО</b> Сервис-центр для клиентов Отдел по рассмотрению претензий	<b>31.</b>	<b>DB Schenker Rail Deutschland AG</b> KundenServiceZentrum Team Schadenmanagement
Адрес:	Мазуреналлее 33, DE-47055 Дюсбург	Adresse:	Masurenallee 33 DE-47055 Duisburg
Телефон:	(+49) 203 454 2708	Tel:	(+49) 203 454 2708
Факс:	(+49) 69 265 20276	Fax:	(+49) 69 265 20276
E-mail:	<a href="mailto:c-ksz-Entschaedigung-dui(at)bahn.de">c-ksz-Entschaedigung-dui(at)bahn.de</a>	E-mail:	<a href="mailto:c-ksz-Entschaedigung-dui(at)bahn.de">c-ksz-Entschaedigung-dui(at)bahn.de</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>32.</b>	<b>ITL Железнодорожное общество с О.О.</b>	<b>32.</b>	<b>ITL Eisenbahngesellschaft mbH</b>
Адрес:	Magdeburger Str.58 DE-01067 Dresden, Германия	Adresse:	Magdeburger Str.58 DE-01067 Dresden, Deutschland
Телефон:	(+49) 351 4982 182	Tel:	(+49) 351 4982 182
Факс:	(+49) 351 4982 113	Fax:	(+49) 351 4982 113
E-mail:	<a href="mailto:susanne.pahlke(at)ITL-Dresden.de">susanne.pahlke(at)ITL-Dresden.de</a>	E-mail:	<a href="mailto:susanne.pahlke(at)ITL-Dresden.de">susanne.pahlke(at)ITL-Dresden.de</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>33.</b>	<b>АО Централ Рейлвейс</b>	<b>33.</b>	<b>CENTRAL RAIWAYS a.s.</b>
Адрес:	Kriva 21 / Kriva SK 040 01 Košice/Кошице Slovenská republika / Словацкая Республика	Adresse:	Kriva 21 SK 040 01 Košice, Slovakei
Телефон:	(+421) 55 6780 181	Tel:	(+421) 55 6780 181
Факс:	(+421) 55 6780 181	Fax:	(+421) 55 6780 181
E-mail:	<a href="mailto:crw@crw.sk">crw@crw.sk</a>	E-mail:	<a href="mailto:crw@crw.sk">crw@crw.sk</a>
<b>Перевозчик</b>		<b>Unternehmen</b>	
<b>34.</b>	<b>ООО УНИКОМ ТРАНЗИТ (УТЗ)</b> Коммерческий департамент	<b>34.</b>	<b>UNICOM TRANZIT (UTZ)</b> <u>Kommerzielle Abteilung</u>
Адрес:	ул. Бд. Пипера, № 1 – IA, корп А 3,4,5 077190 Румыния	Adresse:	Str. Campul Pipera, nr. 1 –IA, corp A et, 3,4,si 5 077190 Rumänien
Телефон:	(+40) 21 233 99 48	Tel:	(+40) 21 233 99 48
Факс:	(+40) 21 232 98 85	Fax:	(+40) 21 232 98 85
E-mail:	<a href="mailto:Rocsana.Simoiu@unicom-group.com">Rocsana.Simoiu@unicom-group.com</a>	E-mail:	<a href="mailto:Rocsana.Simoiu@unicom-group.com">Rocsana.Simoiu@unicom-group.com</a>